



Briuselis, 2025 m. balandžio 15 d.
(OR. en)

7363/25

LIMITE

CORLX 326
CFSP/PESC 478
COASI 40
COARM 66
FIN 326

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas: TARYBOS SPRENDIMAS, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas
2013/184/BUSP dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Mianmare /
Birmoje

TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2025/...

... m. ... d.

**kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2013/184/BUSP
dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Mianmare / Birmoje**

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 29 straipsnį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2013 m. balandžio 22 d. Taryba priėmė Sprendimą 2013/184/BUSP¹;
- (2) remiantis Sprendimo 2013/184/BUSP peržiūra ir atsižvelgiant į tai, kad padėtis Mianmare / Birmoje tebėra sunki, įskaitant veiksmus, kuriais kenkiama demokratijai, taip pat šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, esamų ribojamųjų priemonių taikymas turėtų būti pratęstas iki 2026 m. balandžio 30 d.;
- (3) remiantis gauta atnaujinta informacija, Sprendimo 2013/184/BUSP priede pateikti įrašai, susiję su 14 asmenų, įtrauktų į fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ir įstaigų, kuriems taikomos ribojamosios priemonės, sąrašą, turėtų būti iš dalies pakeisti;
- (4) todėl Sprendimas 2013/184/BUSP turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

¹ 2013 m. balandžio 22 d. Tarybos sprendimas 2013/184/BUSP dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Mianmare / Birmoje (OL L 111, 2013 4 23, p. 75, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2013/184\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2013/184(1)/oj)).

1 straipsnis

Sprendimas 2013/184/BUSP iš dalies keičiamas taip:

- 1) 12 straipsnio pirmoje pastraipoje data „2025 m. balandžio 30 d.“ pakeičiama data „2026 m. balandžio 30 d.“;
- 2) priedas iš dalies keičiamas pagal šio sprendimo priedą.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta ...

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė

PRIEDAS

Sprendimo 2013/184/BUSP priede po antrašte „A. 5 straipsnio 1 dalyje ir 6 straipsnio 1 dalyje nurodyti fiziniai asmenys“ pateikti įrašai, susiję su toliau nurodytais 14 asmenų, pakeičiami šiais įrašais:

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
„18.	Sein Win	Gimimo data: 1956 7 24 Gimimo vieta: Pyin Oo Lwin, Mianmaras / Birma Pilietybė: Mianmaro Lytis: vyras	Generolas leitenantas Sein Win yra <i>Tatmadaw</i> narys ir buvęs gynybos ministras (2015 m. rugpjūčio 24 d.–2021 m. vasario 1 d.). Nuo 2021 m. vasario mėn. jis yra Mianmaro karo veteranų organizacijos pirmininkas. 2021 m. vasario 1 d. jis dalyvavo Nacionalinės gynybos ir saugumo tarybos (NDSC) posėdyje su kitais <i>Tatmadaw</i> nariais. NDSC posėdis buvo antikonstitucinis, nes jame nedalyvavo jos civiliai nariai. Tame posėdyje Myint Swe paskelbtas laikinuoju prezidentu. Tada Myint Swe paskelbė nepaprastąją padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perdavė Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui Min Aung Hlaing. Buvo pažeista nepaprastosios padėties paskelbimo procedūra, nes pagal Konstituciją įgaliojimus paskelbti šią padėtį turi tik prezidentas.	2021 3 22

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Dalyvaudamas NDSC posėdyje, kurio metu nuspręsta paskelbti nepaprastą padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perduoti Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui, Sein Win prisidėjo prie 2020 m. lapkričio 8 d. surengtų rinkimų rezultatų panaikinimo ir demokratiškai išrinktos Vyriausybės nuvertimo. Todėl jis yra atsakingas už kenkimą demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje.</p> <p>2018 m. JT ir tarptautinės pilietinės visuomenės organizacijos pranešė apie itin šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus ir šiurkščius tarptautinės humanitarinės teisės pažeidimus, kuriuos karinės ir policijos pajėgos nuo 2011 m. vykdė Kačinų, Rachinų ir Šanų valstijose prieš rohinjus, ir padarė išvadą, kad dauguma tų pažeidimų prilygsta sunkiausiems nusikaltimams pagal tarptautinę teisę. 2015 m. rugpjūčio 24 d.–2021 m. vasario 1 d. Sein Win buvo gynybos ministras, todėl yra atsakingas už šiuos prieš rohinjus nukreiptus šiurkščius pažeidimus.</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
20.	Mya Tun Oo	<p>Pilietybė: Mianmaro / Birmos</p> <p>Gimimo data: 1961 5 4 arba 1961 5 5</p> <p>Lytis: vyras</p>	<p>Generolas Mya Tun Oo yra Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) narys. Nuo 2021 m. vasario 1 d. iki 2023 m. rugpjūčio 3 d. jis buvo gynybos ministras ir yra Valstybės administracijos tarybos (SAC) narys. 2023 m. vasario 1 d. jis taip pat buvo paskirtas Ministro Pirmininko pavaduotoju. Nuo 2023 m. rugpjūčio 1 d. jis taip pat ėjo Sąjungos transporto ir ryšių ministro pareigas. Jis taip pat prižiūri kitas chuntos kontroliuojamas priežiūros įstaigas, susijusias su užsienio investicijomis ir prekyba.</p> <p>2021 m. vasario 1 d. vyriausiojo vado Min Aung Hlaing vadovaujamos Mianmaro ginkluotosios pajėgos (<i>Tatmadaw</i>) surengė perversmą Mianmare: panaikino 2020 m. lapkričio 8 d. surengtų rinkimų rezultatus ir nuvertė demokratiškai išrinktą Vyriausybę. Perversmo metu laikinai prezidento pareigas einantis viceprezidentas Myint Swe 2021 m. vasario 1 d. paskelbė nepaprastąją padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perdavė Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui vyriausiajam generolui Min Aung Hlaing. 2021 m. vasario 2 d. buvo įsteigta SAC, kad naudotųsi šia valdžia, taip neleidžiant demokratiškai išrinktai Vyriausybei vykdyti savo įgaliojimų. Mya Tun Oo dalyvavo 2022 m. sausio 31 d. Nacionalinės gynybos ir saugumo tarybos (NDSC) posėdyje, kuriame nepaprastoji padėtis pratęsta iki 2022 m. liepos 31 d. Būdamas NDSC ir SAC nariu, generolas Mya Tun Oo tiesiogiai dalyvavo priimant sprendimus dėl valstybės funkcijų ir buvo už tai atsakingas, todėl yra atsakingas už kenkimą demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje.</p>	2021 3 22

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Be to, SAC priėmė sprendimus, kuriais apribotos teisės į saviraiškos laisvę, įskaitant galimybes gauti informaciją, ir taikių susirinkimų laisvę. Karinės pajėgos ir valdžios institucijos, veikiančios kontroliuojant SAC, nuo 2021 m. vasario 1 d. vykdė šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus: žudė civilius ir beginklius protestuotojus, ribojo susirinkimų ir saviraiškos laisvę, be kita ko, ribodamos prieigą prie interneto ir savavališkai suimdamos bei sulaikydamos opozicijos vadovus ir perversmo oponentus.</p> <p>Būdamas SAC nariu generolas Mya Tun Oo yra tiesiogiai atsakingas už tuos represinius sprendimus ir šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus. Be to, kaip buvęs gynybos ministras, Mya Tun Oo yra atsakingas už 2021 m. gruodžio 25 d. karinių pajėgų išpuolius Kaju valstijoje, kurių metu žuvo daugiau kaip 30 žmonių, įskaitant vaikus ir humanitarinius darbuotojus, ir masinį civilių gyventojų žudymą ir kankinimą visame Mianmare. Be to, būdamas gynybos ministru generolas Mya Tun Oo buvo atsakingas už bombardavimus, oro antskrydžius ir kitus didelio masto smurto atvejus, kuriuos 2022 m. vykdė Mianmario ginkluotosios pajėgos. Todėl jis yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Mianmare / Birmoje</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>2018 m. Jungtinės Tautos ir tarptautinės pilietinės visuomenės organizacijos pranešė apie itin šurkščius žmogaus teisių pažeidimus ir šurkščius tarptautinės humanitarinės teisės pažeidimus, kuriuos karinės ir policijos pajėgos nuo 2011 m. vykdė Kačinų, Rachinų ir Šanų valstijose prieš rohinius, ir padarė išvadą, kad dauguma tų pažeidimų prilygsta sunkiausiems nusikaltimams pagal tarptautinę teisę. Nuo 2016 m. rugpjūčio mėn. Mya Tun Oo iki jo paskyrimo gynybos ministru buvo Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (Tatmadaw) jungtinio štabo viršininkas – Tatmadaw ėjo trečias pagal svarbą pareigas. Eidamas šias pareigas jis prižiūrėjo karines operacijas, vykdomas Rachinų valstijoje, ir koordinavo įvairių ginkluotųjų pajėgų, įskaitant kariuomenę, karines jūrų ir oro pajėgas, veiklą, taip pat artilerijos naudojimą. Todėl jis atsakingas už tuos prieš rohinius nukreiptus šurkščius pažeidimus.</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
24.	Moe Myint Tun	Gimimo data: 1968 5 24 Pilietybė: Mianmaro Lytis: vyras	<p>Generolas leitenantas Moe Myint Tun buvo Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) narys ir Valstybės administracijos tarybos (SAC) narys.</p> <p>2021 m. vasario 1 d. vyriausiojo vado Min Aung Hlaing vadovaujamos Mianmaro ginkluotosios pajėgos (<i>Tatmadaw</i>) surengė perversmą Mianmare: panaikino 2020 m. lapkričio 8 d. surengtų rinkimų rezultatus ir nuvertė demokratiškai išrinktą Vyriausybę. Šio perversmo metu laikinai prezidento pareigas einantis viceprezidentas Myint Swe vasario 1 d. paskelbė nepaprastąją padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perdavė Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui vyriausiajam generolui Min Aung Hlaing. Vasario 2 d. buvo įsteigta SAC, kad naudotųsi šia valdžia, taip neleidžiant demokratiškai išrinktai vyriausybei vykdyti savo įgaliojimų.</p> <p>Kaip SAC narys, generolas leitenantas Moe Myint Tun tiesiogiai dalyvavo priimant sprendimus dėl valstybės funkcijų ir buvo už tai atsakingas, todėl yra atsakingas už kenkimą demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje.</p> <p>Be to, SAC priėmė sprendimus, kuriais apribotos teisės į saviraiškos laisvę, įskaitant galimybes gauti informaciją, ir taikių susirinkimų laisvę. Karinės pajėgos ir valdžios institucijos, veikiančios kontroliuojant SAC, nuo 2021 m. vasario 1 d. vykdė šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus: žudė civilius ir beginklius protestuotojus, ribojo susirinkimų ir saviraiškos laisvę, be kita ko, ribodamos prieigą prie interneto ir savavališkai suimdamos bei sulaikydamos opozicijos vadovus ir perversmo oponentus.</p>	2021 3 22

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Jo, kaip chuntos režimo nario, nuolatinę įtaką atspindi tai, kad jo šeimos nariai laimi didelius statybos konkursus – paprastai tai įmanoma tik dėl ryšių su aukšto rango pareigūnais.</p> <p>Kaip buvęs SAC narys, generolas leitenantas Moe Myint Tun yra tiesiogiai atsakingas už minėtus represinius sprendimus ir šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus.</p> <p>2018 m. JT ir tarptautinės pilietinės visuomenės organizacijos pranešė apie itin šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus ir šiurkščius tarptautinės humanitarinės teisės pažeidimus, kuriuos karinės ir policijos pajėgos nuo 2011 m. vykdė Kačinų, Rachinų ir Šanų valstijose prieš rohinjus, ir padarė išvadą, kad dauguma tų pažeidimų prilygsta sunkiausiems nusikaltimams pagal tarptautinę teisę. Generolas leitenantas Moe Myint Tun vadovavo Specialiųjų operacijų biurui Nr. 6 ir iki 2019 m. buvo Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (Tatmadaw) (sausumos kariuomenės) štabo viršininkas. Eidamas šias pareigas jis prižiūrėjo operacijas Rachinų valstijoje. Todėl jis atsakingas už tuos prieš rohinjus nukreiptus šiurkščius pažeidimus.</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
25.	Than Hlaing	Pilietybė: Mianmaro / Birmos Gimimo data: 1965 m. Lytis: vyras	<p>Generolas leitenantas Than Hlaing yra Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) narys. 2021 m. vasario 2 d. jis buvo paskirtas vidaus reikalų ministro pavaduotoju ir policijos viršininku, o 2022 m. gegužės 5 d. iš šių pareigų atsistatydino. Šiuo metu jis priklauso rezervo pajėgoms.</p> <p>2021 m. vasario 1 d. vyriausiojo vado Min Aung Hlaing vadovaujamos Mianmaro ginkluotosios pajėgos (<i>Tatmadaw</i>) surengė perversmą Mianmare: panaikino 2020 m. lapkričio 8 d. surengtų rinkimų rezultatus ir nuvertė demokratiškai išrinktą Vyriausybę. Perversmo metu laikinai prezidento pareigas einantis viceprezidentas Myint Swe 2021 m. vasario 1 d. paskelbė nepaprastąją padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perdavė Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui vyriausiajam generolui Min Aung Hlaing. 2021 m. vasario 2 d. buvo įsteigta SAC, kad naudotųsi šia valdžia, taip neleidžiant demokratiškai išrinktai vyriausybei vykdyti savo įgaliojimų.</p>	2021 3 22

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Valstybės administracijos tarybos paskirtas generolas leitenantas Than Hlaing buvo atsakingas už veiksmus ir politiką, kuriais kenkiama demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje, taip pat veiksmus, keliančius grėsmę taikai, saugumui ar stabilumui Mianmare / Birmoje.</p> <p>Be to, generolo leitenanto Than Hlaing vadovaujamos policijos pajėgos nuo 2021 m. vasario 1 d. vykdė šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus: žudė civilius beginklius protestuotojus, ribojo susirinkimų ir saviraiškos laisvę, savavališkai suėmė ir sulaikė opozicijos vadovus ir perversmo oponentus. Būdamas vidaus reikalų ministro pavaduotoju ir policijos viršininku, generolas leitenantas Than Hlaing, buvo tiesiogiai atsakingas už sprendimų dėl represinės politikos ir smurtinių veiksmų, kuriuos policija vykdė prieš taikius demonstrantus, priėmimą, todėl yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Mianmare / Birmoje.</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
32.	Sai Long Hseng	<p>Pilietybė: Mianmaro / Birmos</p> <p>Gimimo data: 1947 4 18</p> <p>Gimimo vieta: Kengtung (Kengtungas), Mianmaras / Birma</p> <p>Lytis: vyras</p> <p>Pilietybės patvirtinimo kortelė: Katana (Naing) 0052495</p> <p>Nacionalinio piliečių registro (NRC) numeris: 13/KATANA (N)-005249</p> <p>Pareigos: buvęs Valstybės administracijos tarybos narys</p>	<p>Sai Long Hseng buvo Valstybės administracijos tarybos (SAC) ir jos centrinio patariamojo organo narys.</p> <p>2021 m. vasario 1 d. vyriausiojo vado Min Aung Hlaing vadovaujamos Mianmaro ginkluotosios pajėgos (<i>Tatmadaw</i>) surengė perversmą Mianmare: panaikino 2020 m. lapkričio 8 d. surengtų rinkimų rezultatus ir nuvertė demokratiškai išrinktą Vyriausybę. Perversmo metu laikinai prezidento pareigas einantis viceprezidentas Myint Swe 2021 m. vasario 1 d. paskelbė nepaprastąją padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perdavė Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui vyriausiajam generolui Min Aung Hlaing. 2021 m. vasario 2 d. buvo įsteigta Valstybės administracijos taryba (SAC), kad naudotųsi šia valdžia, taip neleidžiant demokratiškai išrinktai Vyriausybei vykdyti savo įgaliojimų.</p> <p>SAC ir jos centrinio patariamojo organo narys Sai Long Hseng tiesiogiai dalyvavo priimant sprendimus dėl valstybės funkcijų ir už tai buvo atsakingas, todėl yra atsakingas už kenkimą demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje.</p>	2021 4 19

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Be to, SAC priėmė sprendimus, kuriais apribotos teisės į saviraiškos laisvę, įskaitant galimybes gauti informaciją, ir taikių susirinkimų laisvę. Karinės pajėgos ir valdžios institucijos, veikiančios kontroliuojant SAC, nuo 2021 m. vasario 1 d. vykdė šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus: žudė civilius ir beginklius protestuotojus, ribojo susirinkimų ir saviraiškos laisvę, be kita ko, ribodamos prieigą prie interneto ir savavališkai suimdamos bei sulaikydamos opozicijos vadovus ir perversmo oponentus. Be to, SAC šalies dalyse paskelbė karinę padėtį ir taip sudarė sąlygas kariuomenei visapusiškai įtvirtinti savo valdžią konkrečiose teritorijose, įskaitant administracines, teismines ir teisėsaugos funkcijas. Teritorijose, kuriose paskelbta karinė padėtis, karo teismai vykdo civilių gyventojų, įskaitant žurnalistus ir taikius protestuotojus, persekiojimą, faktiškai atimdami iš jų teisę į tinkamą teisinį procesą, įskaitant teisę apskųsti. Teritorijose, kuriose paskelbta karinė padėtis, ypač suaktyvėjo smurtiniai karinių ir policijos pajėgų veiksmai, keliantys grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui.</p> <p>SAC ir jos centrinio patariamojo organo narys Sai Long Hseng yra tiesiogiai atsakingas už šiuos represinius sprendimus ir šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus.</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
40.	Tin Aung San	<p>Pilietybė: Mianmaro / Birmos</p> <p>Gimimo data: 1960 10 16</p> <p>Lytis: vyras</p> <p>Nacionalinis identifikavimo Nr.: 12/La Ma Na (N) 89 489</p>	<p>Admirolas Tin Aung San yra Mianmaro karinio jūrų laivyno vyriausiasis vadas, Valstybės administracijos tarybos (SAC) narys ir Ministro Pirmininko kabineto ministras. Anksčiau jis ėjo transporto ir ryšių ministro ir gynybos ministro pareigas.</p> <p>2021 m. vasario 1 d. vyriausiojo vado Min Aung Hlaing vadovaujamos Mianmaro ginkluotosios pajėgos (<i>Tatmadaw</i>) surengė perversmą Mianmare: panaikino 2020 m. lapkričio 8 d. surengtų rinkimų rezultatus ir nuvertė demokratiškai išrinktą Vyriausybę. Perversmo metu laikinai prezidento pareigas einantis viceprezidentas Myint Swe 2021 m. vasario 1 d. paskelbė nepaprastąją padėtį ir valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią perdavė Gynybos pajėgų vyriausiajam vadui vyriausiajam generolui Min Aung Hlaing. 2021 m. vasario 2 d. buvo įsteigta SAC, kad naudotųsi šia valdžia, taip neleidžiant demokratiškai išrinktai Vyriausybei vykdyti savo įgaliojimų.</p>	2021 6 21

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
			<p>Būdamas transporto ir ryšių Vyriausybės ministru, jis buvo atsakingas už ryšius ir tinklus, todėl priėmė sprendimus ir įgyvendino politiką, kuria apibrėžiama prieigos prie duomenų internete laisvė. Tuo metu kai jis ėjo tas pareigas, internetas daug kartų buvo sustabdytas ir tyčia sulėtintas, taip pat duota įsakymų paslaugų teikėjams užkirsti kelią internetinei prieigai prie „Facebook“, „Twitter“ ir „Instagram“. 2022 m. sausio mėn. buvo išplatintas naujas kibernetinio saugumo įstatymo projektas, kuriuo sudaromos sąlygos piktnaudžiauti sekimo technologijomis siekiant stebėti asmenis bei jų atžvilgiu taikyti atrankų adresavimą ir taip apriboti jų saviraiškos laisvę bei prieigą prie informacijos. Todėl jis yra tiesiogiai atsakingas už spaudos laisvės ir prieigos prie informacijos internete apribojimą, taip pat už Mianmaro gyventojų teisės į privatumą pažeidimą. Taip jis kenkė demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje.</p> <p>Būdamas SAC nariu, ministro pirmininko pavaduotoju, taip pat (anksčiau) gynybos ministru, Tin Aung San tiesiogiai dalyvavo priimant sprendimus, susijusius su valstybės funkcijų vykdymu, ir už tai buvo atsakingas, todėl yra atsakingas už kenkimą demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje. Jis taip pat yra tiesiogiai atsakingas už SAC priimtus represinius sprendimus, įskaitant teisės aktus, kuriais pažeidžiamos Mianmaro piliečių žmogaus teisės ir ribojamos jų laisvės, ir už šiurkščius Mianmaro saugumo pajėgų įvykdytus žmogaus teisių pažeidimus.</p>	

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
44.	Aung Naing Oo	<p>Gimimo data: 1962 10 13 arba 1969 6 9</p> <p>Pilietybė: Mianmaro / Birmos</p> <p>Gimimo vieta: Kyaukse (Čiauksė), Mandalay (Mandalėjus), Mianmaras / Birma</p> <p>Lytis: vyras</p> <p>Adresas: L 103, Kenyeikthar Lane 6, FMI city, Yangon, Myanmar/Burma;</p> <p>Paso numeris: DM002656</p> <p>Nacionalinis identifikavimo Nr.: 7/PaKhaNa (Naing) 13345; 5/SaKaNa (Naing) 017289</p>	<p>Aung Naing Oo yra buvęs prekybos ministras. Nuo 2021 m. vasario 2 d. iki 2022 m. rugpjūčio 18 d. jis buvo investicijų ir išorės ekonominių santykių ministras. Jį paskyrė Valstybės administracijos taryba (SAC), kuriai vadovauja vyriausiasis vadas Min Aung Hlaing ir kuri nuo 2021 m. vasario 2 d. perėmė valstybės teisėkūros, vykdomąją ir teisminę valdžią.</p> <p>Kaip buvęs Vyriausybės ministras, jis priklauso kariniam režimui, kuris per karinį perversmą užgrobė valdžią ir nuvertė teisėtai išrinktus vadovus Mianmare / Birmoje. Būdamas investicijų ir išorės ekonominių santykių ministru, jis buvo atsakingas už palankesnių sąlygų verslui ir investicijoms Mianmare / Birmoje sudarymą, ir todėl padėjo užtikrinti karinio režimo finansinius poreikius. Savo pareiškimuose ir savo veiksmais jis viešai rėmė perversmą ir karinį režimą, be kita ko, pareiškė, kad tarptautinė žiniasklaida išpūtė krizės mastą, ir taip pat primygtinai teigė, kad pilietinio nepaklusnumo judėjimas baigiasi. Be to, jis uždraudė užsienio telekomunikacijų įmonių vadovams išvykti iš šalies be leidimo, o 2021 m. vasario mėn. atleido iš darbo protestuojančius ministerijos valstybės tarnautojus. Todėl jo veiksmai, vykdoma politika ir veikla kenkia demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje ir jis dalyvauja veiksmuose, keliančiuose grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2022 2 21

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
64.	Ni Lin Aung	Pilietybė: Mianmaro / Birmos Lytis: vyras	<p>Generolas majoras Ni Lin Aung nuo 2022 m. rugpjūčio mėn. dirba Rytų centrinėje karinėje apygardoje. Jis yra buvęs Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) Rytų karinės apygardos vadas. Rytų karinės apygardos jurisdikcijai priklauso ir Kajų valstija. 2021 m. gruodžio 24 d. prie Moso kaimo, esančio Phruso apylinkėje, Karenni (Kayah) (Kajų) valstijoje, įvykdyto išpuolio metu žuvo ne mažiau kaip 35 žmonės, tarp jų – civiliai gyventojai, vaikai ir du NVO „Gelbėkit vaikus“ humanitarinės pagalbos darbuotojai. <i>Tatmadaw</i> laikomos atsakingomis už tą išpuolį. Eidamas Rytų karinės apygardos vado pareigas, (buvęs brigados) generolas majoras Ni Lin Aung tiesiogiai vadovavo Kajų valstijoje veikiantiems daliniams, įskaitant tuos, kurie yra atsakingi už pirmiau minėtas žudynes.</p> <p>2023 m. liepos 21 d. generolas majoras Ni Lin Aung buvo paskirtas vidaus reikalų ministro pavaduotoju ir jam buvo suteikta bendra atsakomybė su policijos viršininku, o 2024 m. rugpjūčio 3 d. jis vėl pradėjo vykdyti savo ankstesnes karines funkcijas. Kaip buvęs ministro pavaduotojas ir Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) narys, jis priklauso kariniam režimui, kuris per karinį perversmą užgrobė valdžią ir nuvertė teisėtai išrinktus vadovus Mianmare / Birmoje.</p> <p>Todėl generolas majoras Ni Lin Aung yra atsakingas už kenkimą demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje ir už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus ir dalyvavimą veiksmuose, keliančiuose grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2022 2 21

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
75.	Phone Myat	Pilietybė: Mianmaro / Birmos Lytis: vyras	<p>Generolas leitenantas Phone Myat nuo 2025 m. sausio mėn. yra Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) Specialiųjų operacijų biuro Nr. 5 (BSO 5) vadas, o nuo 2021 m. balandžio mėn. iki 2025 m. sausio mėn. buvo Specialiųjų operacijų biuro Nr. 3 (BSO 3) vadas.</p> <p>Anksčiau, nuo 2020 m. liepos mėn. iki 2021 m. balandžio mėn. jis Vidaus reikalų ministerijoje ėjo ministro pavaduotojo pareigas, o nuo 2019 m. gegužės mėn. iki 2020 m. liepos mėn. buvo Vakarų karinės apygardos vadas.</p> <p>Kaip BSO 5 vadas, Phone Myat vadovauja karinėms pajėgoms Jangono rajone ir jas kontroliuoja.</p> <p>Būdamas BSO 3 vadu, Phone Myat vadovavo Pietvakarių karinės apygardos (Ajejarvadis), Pietų karinės apygardos (Bagas ir Magvè) ir Vakarų karinės apygardos (Rachinai ir Činai) karinėms pajėgoms ir jas kontroliavo.</p> <p>Jo vadovaujamos karinės pajėgos įvykdė šiurkščių žmogaus teisių pažeidimų, nusikaltimų ir žiaurumų, įskaitant žudymus, sausumos ir oro antpuolius prieš civilius gyventojus ir žudynes Magvès regione, Činų valstijoje ir Bago regione.</p> <p>Kaip BSO 5 vadas ir kaip buvęs BSO 3 vadas, Phone Myat yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, veiklą, kuria kenkiama demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje, taip pat už veiksmus, keliančius grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2022 11 8

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
77.	Thet Pon	Pilietybė: Mianmaro / Birmos Lytis: vyras	<p>Generolas leitenantas Thet Pon nuo 2025 m. sausio mėn. yra Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) Specialiųjų operacijų biuro Nr. 6 (BSO 6) vadas, o nuo 2020 m. birželio mėn. iki 2025 m. sausio mėn. buvo Specialiųjų operacijų biuro Nr. 5 (BSO 5) vadas. Anksčiau, iki 2017 m., jis buvo Šiaurės vakarų karinės apygardos vadas, o nuo 2017 m. iki 2020 m. birželio mėn. – Jangono regiono vadas.</p> <p>Kaip BSO 6 vadas, Thet Pon vadovauja karinėms pajėgoms Neipido (Nay Pyi Taw) rajone ir jas kontroliuoja.</p> <p>Būdamas BSO 5 vadu, Thet Pon vadovavo karinėms pajėgoms ir karo tribunolams Jangono regione ir juos kontroliavo.</p> <p>2021 m. kovo mėn. Valstybės administracijos taryba Mianmare įvedė karo padėtį – vykdomoji ir teisminė valdžia perduota atitinkamų regionų karinių apygardų vadams. Iki 2022 m. liepos mėn. Jangono regiono karo tribunolai nuteisė 119 asmenų mirties bausme; daugelis iš jų nuteisti dėl politinių priežasčių, įskaitant keturis demokratinės opozicijos narius, kuriems mirties bausmė įvykdyta Jangono regione.</p> <p>Be to, karinės pajėgos Jangono regione vykdė smurtinius veiksmus prieš taikius protestuotojus ir juos žudė, pavyzdžiui, 2021 m. kovo 14 d. Jangono Hlaing Tharyar gyvenvietėje panaudota mirtina jėga protestų prieš chuntą metu.</p> <p>Kaip BSO 6 vadas ir kaip buvęs BSO 5 vadas, Thet Pon yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, veiklą, kuria kenkiama demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje, taip pat už veiksmus, keliančius grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2022 11 8

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
78.	Htein Win	Pilietybė: Mianmaro / Birmos Lytis: vyras	<p>Admirolas Htein Win yra karinio jūrų laivyno vyriausiasis vadas, taip pat buvęs Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) ginkluotųjų pajėgų mokymo vadas ir buvęs Pietų karinės apygardos vadas.</p> <p>Būdamas regiono vadu, jis vadovavo karinėms pajėgoms Bago ir Magvės regionuose ir jas kontroliavo.</p> <p>Karinės pajėgos tuose regionuose vykdė oro antpuolius, reidus, padegimus, nužudė daug žmonių ir naudojo gyvuosius skydus. Magvės regionas yra ypač pagarsėjęs dėl karinių pajėgų vykdomų žiaurių kovos su opozicija operacijų, vykdomų laikantis strategijos „Visus žudyti, viską deginti, viską plėšti“ tame regione.</p> <p>Kaip karinio jūrų laivyno vyriausiasis vadas, taip pat buvęs ginkluotųjų pajėgų mokymo vadas ir buvęs Pietų karinės apygardos vadas, Htein Win yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, veiklą, kuria kenkiama demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje, taip pat už veiksmus, keliančius grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2022 11 8

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
81.	Nyunt Win Swe	Pilietybė: Mianmaro / Birmos Lytis: vyras	<p>Generolas leitenantas Nyunt Win Swe nuo 2023 m. yra Specialiųjų operacijų biuro Nr. 4 (BSO 4) vadas. Eidamas tas pareigas, jis vadovauja karinėms pajėgoms Jangono rajone ir jas kontroliuoja. Nuo 2020 m. birželio mėn. iki 2023 m. pradžios jis buvo Mianmaro ginkluotųjų pajėgų (<i>Tatmadaw</i>) Jangono regiono vadas. Eidamas tas pareigas, Nyunt Win Swe vadovavo karinėms pajėgoms Jangono regione ir jas kontroliavo, taip pat prižiūrėjo Jangono regiono karinius tribunolus.</p> <p>2021 m. kovo mėn. Valstybės administracijos taryba Mianmare įvedė karo padėtį – vykdomoji ir teisminė valdžia perduota atitinkamų regionų karinių apygardų vadams. Iki 2022 m. liepos mėn. Jangono regiono karo tribunolai nuteisė 119 asmenų mirties bausme; daugelis iš jų nuteisti dėl politinių priežasčių, įskaitant keturis demokratinės opozicijos narius, kuriems mirties bausmė įvykdyta Jangono regione.</p> <p>Be to, karinės pajėgos Jangono regione vykdė smurtinius veiksmus prieš taikius protestuotojus ir juos žudė, pavyzdžiui, 2021 m. kovo 14 d. Jangono Hlaing Tharyar gyvenvietėje panaudota mirtina jėga protestų prieš chuntą metu.</p> <p>Dėl savo einamų pareigų Nyunt Win Swe yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, veiklą, kuria kenkiama demokratijai ir teisei valstybei Mianmare / Birmoje, taip pat už veiksmus, keliančius grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2022 11 8

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
89.	Maung Maung Aye	<p>Pilietybė: Mianmaro / Birmos</p> <p>Gimimo vieta: Mianmaras / Birma</p> <p>Lytis: vyras</p> <p>Laipsnis: generolas</p>	<p>Generolas Maung Maung Aye iki 2024 m. gruodžio mėn. buvo Mianmaro sausumos kariuomenės, karinio jūrų laivyno ir oro pajėgų generalinio štabo vadas. 2024 m. gruodžio mėn. jis buvo paskirtas gynybos ministru. Eidamas tas pareigas Maung Maung Aye priklauso režimui, kuris 2021 m. vasario mėn. perėmė valdžią ir nuvertė teisėtai išrinktus vadovus Mianmare / Birmoje.</p> <p>Jis aktyviai dalyvauja perkant ginklus iš Rusijos. Be to, jis taip pat padeda stiprinti Mianmaro ginkluotųjų pajėgų tarptautinę poziciją rengdamas susitikimus su partneriais iš kitų šalių.</p> <p>Todėl jis yra vienas iš fizinių asmenų, kurių veiksmai, politika ar veikla kenkia demokratijos ar teisinės valstybės principams Mianmare / Birmoje ir kurie dalyvauja veiksmuose, keliančiuose grėsmę taikai, saugumui ar stabilumui Mianmare / Birmoje, arba juos remia. Jis taip pat yra atsakingas už daug žmogaus teisių pažeidimų.</p>	2023 2 20

	Vardas, pavardė	Identifikavimo informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
95.	Kyaw Swar Lin (dar žinomas kaip Kyaw Swar Linn)	<p>Pilietybė: Mianmaro / Birmos</p> <p>Gimimo vieta: Mianmaras / Birma</p> <p>Lytis: vyras</p> <p>Pareigos: generalinio štabo vadas; buvęs Mianmaro ginkluotųjų pajėgų kariuomenės štabo viršininkas ir generalinis intendantas</p>	<p>Generolas leitenantas Kyaw Swar Lin buvo generalinis intendantas nuo 2020 m. gegužės mėn. iki 2024 m. gruodžio mėn., kai buvo paaukštintas į Mianmaro kariuomenės, karinio jūrų laivyno ir oro pajėgų generalinio štabo vado pareigas – tai aukšto rango pareigybė Mianmaro / Birmos kariuomenėje. Nuo 2023 m. spalio mėn. iki 2024 m. gruodžio mėn. jis taip pat buvo kariuomenės štabo viršininkas.</p> <p>Be to, Kyaw Swar Lin vadovauja bendrovei „Myanmar Economic Corporation“ (MEC), kuri yra viena iš dviejų pagrindinių konglomeratų ir kontroliuojančiųjų bendrovių, kurias valdo kariuomenė ir kurios generuoja pajamas Mianmaro ginkluotosioms pajėgoms (<i>Tatmadaw</i>).</p> <p>Kaip generalinio štabo vadas ir buvęs kariuomenės štabo viršininkas bei buvęs generalinis intendantas, jis priklauso kariniam režimui, kuris per karinį perversmą užgrobė valdžią ir nuvertė teisėtai išrinktus vadovus Mianmare / Birmoje.</p> <p>Todėl Kyaw Swar Lin yra vienas iš fizinių asmenų, kurių vykdoma politika ir veikla kenkia demokratijai ir teisinei valstybei Mianmare / Birmoje ir kurie remia veiksmus, keliančius grėsmę taikai, saugumui ir stabilumui Mianmare / Birmoje.</p>	2023 7 20 ⁶⁶